

No. 454

**NORWAY
and
GREECE**

**Commercial Agreement (with exchange of notes). Signed at
Oslo, on 12 March 1949**

*French official text communicated by the Permanent Representative of Norway
to the United Nations. The registration took place on 31 May 1949.*

**NORVEGE
et
GRECE**

**Accord commercial (avec échange de notes). Signé à Oslo,
le 12 mars 1949**

*Texte officiel français communiqué par le représentant permanent de la Norvège
auprès de l'Organisation des Nations Unies. L'enregistrement a eu lieu le
31 mai 1949 .*

TRANSLATION — TRADUCTION

No. 454. COMMERCIAL AGREEMENT¹ BETWEEN THE GOVERNMENTS OF NORWAY AND GREECE. SIGNED AT OSLO, ON 12 MARCH 1949

The Norwegian Government and the Greek Government have agreed to the following provisions:

Article 1

Norway and Greece shall grant to each other as favourable treatment as possible in the reciprocal issue of import and export authorizations.

Article 2

The Greek Government shall authorize the export to Norway of the goods specified in schedule A annexed hereto, which have their origin and source in Greece, up to the quantities or values mentioned therein for each product. For its part the Norwegian Government shall authorize the import into Norway of the said goods up to the quantities or values specified in the same schedule. This shall apply in so far as such import and export licences are necessary in accordance with the provisions in force in the two countries.

Article 3

The Norwegian Government shall authorize the export to Greece of the goods specified in schedule B annexed hereto which have their origin and source in Norway, up to the quantities or values mentioned therein for each product. For its part the Greek Government shall authorize the import into Greece of the said goods up to the quantities or values specified in the same schedule. This shall apply in so far as such import and export licences are necessary in accordance with the provisions in force in the two countries.

Article 4

The two Governments may by common agreement increase the quotas laid down in schedules A and B and add thereto other quotas in respect of other goods.

¹ Came into force on 12 March 1949, as from the date of signature, in accordance with article 9.